



QORTI TA' L-APPELL KRIMINALI

S.T.O. PRIM IMHALLEF
SILVIO CAMILLERI

Seduta ta' l-20 ta' Lulju, 2012

Numru 123/2012

**Il-Pulizija
(Spetturi Josric Mifsud)**

v.

Lorcharles Pace

II-Qorti:

1. Rat l-imputazzjoni migjuba mill-Pulizija Ezekuttiva kontra Lorcharles Pace, bin Zachary u Helen nee` Apap, imwied fil-21 ta' Gunju 1985 u residenti fil-fond North Sunshine, Triq il-Kav. L. Zammit Haber, Xewkija, Ghawdex, u detentur tal-karta ta' l-identita` bin-numru 28085(G) fejn gie akkuzat talli nhar l-Erbgha, 20 ta' April, 2011 ghal habta ta' 08:15hrs u fil-hinijiet ta' qabel, gewwa Gnien Blankas, ix-Xewkija, Ghawdex:

1. ikkaccja jew iprova jikkaccja ghall-kacca fuq il-gamiema u s-summieni matul l-istagun tal-kacca tar-Rebbiegha jew zamm jew garr arma tan-nar Benelli S/N

E0188101 li kienet ikkargata jew bl-iskratac tagħha, u barra l-ghata tagħha, kif ukoll munizzjoni li jikkonsisti f'sitta u hamsin (56) skartocc, f'post fejn mhux permess l-isparar fuq kacca u dan bi ksur tar-regolament 17 ta' l-A.L. 79 tal-2006, hekk kif emendat.

Il-Qorti giet ukoll mitluba sabiex minbarra l-piena taht ir-regolament 27 tal-A.L. 79 tal-2006 hekk kif emendat, tordna l-konfiska tal-Corpus Delicti u s-sospensjoni ta' kull licenzja jew permess mahruga tar-regolamenti tal-2006 dwar il-Konservazzjoni tal-Ghasafar Selvaggi u taht it-taqSIMA XV tal-Kodici tal-Pulizija ghall-perjodu applikabbi taht l-A.L. 79 tal-2006 hekk kif emendat.

2. Rat is-sentenza ta' l-Qorti tal-Magistrati (Għawdex) tas-6 ta' Marzu, 2012 li permezz tagħha dik il-Qorti fuq ammissjoni tieghu sabet lill-imputat Lorcharles Pace hati tal-imputazzjoin migjuba fil-konfront tieghu u kkundannatu multa ta' mitejn u hamsin Euro (€250.00) u ordnat il-konfiska tal-corpus *delicti* izda m'ordnatx is-sospensjoni tal-licenzja stante li din m'hijiex tassattiva.

3. Rat ir-rikors ta' appell ta' Lorcharles Pace minnu prezentat fid-9 ta' Marzu 2012, li permezz tieghu talab lil din il-Qorti joghgħobha thassar u tirrevoka dik il-parti tas-sentenza li tirrigwardja l-konfiska tal-corpus *delicti* għar-ragunijiet mogħtija fl-istess rikors ta' appell.

4. Rat l-atti u d-dokumenti esebiti.

5. Semghet lill-partijiet jittrattaw l-appell.

6. Il-fatti tal-kawza jistgħu jigu riassunti kif gej:

Fl-20 ta' April 2011 xi ufficjali tal-pulizija kieni fi Gnien Blankas fil-limiti tax-Xewkija Ghawdex ghaliex kellhom informazzjoni li kien hemm xi kaccaturi jduru ghall-kacca fl-inħawi. F'hin minnhom gie intercettat mill-pulizija fuq il-post l-imputat appellant. Meta tressaq quddiem l-ewwel

Qorti imputat kif inghad l-imputat appellant ammetta l-imputazzjoni kontra tieghu.

7. L-appell huwa limitat ghall-konfiska tal-*corpus delicti* bl-aggravju tal-appellant huwa li peress li ma jirrizultax li l-*corpus delicti* gie esibit materjalment jew formalment in atti allura l-ewwel Qorti ma setghetx tordna l-konfiska tieghu.

Ikkunsidrat:

8. Fl-ewwel seduta quddiem din il-Qorti tat-18 ta' Mejju 2012 l-Avukat Generali permezz tal-ufficial prosekutur eccepixxa n-nullita' tal-appell stante li ma gewx segwiti l-Artikoli 416 u 419 tal-Kodici Kriminali u dan peress li l-appell huwa sprovvist mill-fatti tal-kaz kif ukoll it-talba kif redatta, kif ukoll peress li ma ntalbitx s-sospensjoni talesekuzzjoni tas-sentenza u lanqas saret il-garanzija mitluba mill-ligi.

9. Wara li semghet lill-partijiet jittrattaw l-eccezzjoni msemmija din il-Qorti ma hijiex tal-fehma li l-eccezzjoni msemmija għandha tintlaqa' in kwantu bazata fuq ir-raguni li l-appell huwa sprovvist mill-fatti tal-kaz. L-appell huwa wieħed limitat ferm u l-fatti esposti huma dawk relevanti ghall-fini tal-appell kif arginat u ghall-fini tal-aggravju dedott u għalhekk din il-Qorti hi tal-fehma li l-fatti esposti huma sufficienti sabiex jissodisfaw il-vot tal-ligi.

10. Inoltre, din il-Qorti ukoll ma hijiex tal-fehma li l-eccezzjoni msemmija għanda tintlaqa' in kwantu bazata fuq kif it-talba fir-rikors tal-appell hi redatta. Fir-rikors tal-appell it-talba hi li din il-Qorti "joghgobha thassar u tirrevoka dik il-parti tas-sentenza li tirrigwardja l-konfiska tal-*corpus delicti*..". Il-prosekużżjoni spjegat l-eccezzjoni tagħha f'dan ir-rigward billi sostniet li fl-appell kellha tintalab ir-riforma tas-sentenza appellata u mhux it-thassir jew revoka. F'dan ir-rigward it-talba konkluzziva fir-rikors tal-appell setghet certament tigi redatta b'aktar precizjoni izda din il-Qorti hi tal-fehma li sabiex it-talba tkun qed titlob ir-riforma tas-sentenza appellata ma hux tassattiv u assolutament mehtieg li tintuza l-kelma "tibdel" jew il-

kelma “tirriforma” fit-talba sakemm ikun manifestament car li dak li jkun qieghed jintalab ikun it-tidil jew riforma tas-sentenza appellata¹. Issa fir-rikors tal-appell qieghed jintalab li is-sentenza appellata tithassar u tigi revokata f'dik il-parti tagħha li tirrigwarda l-konfiska u ma saret ebda talba ohra għar-rigward il-kumplament tas-sentenza fejn din sabet htija fil-konfront tal-appellant. Fic-cirkostanzi din il-Qorti hi sodisfatta li talba bhal dik kjarament u palesament tamonta għal talba għat-tibdil tas-sentenza appellata u li għalhekk il-vot tal-ligi hu sodisfatt ukoll f'dan ir-rigward.

11. In kwantu, izda, li l-eccezjoni tan-nullita’ tal-appell hi bazata fuq in-nuqqas tat-talba tas-sospensjoni tas-sentenza appellata u n-nuqqas tal-garanzija mehtiega mill-ligi l-Avukat Generali għandu ragun. Il-mankanza tat-talba għas-sospensjoni tal-esekuzzjoni tas-sentenza jidher li giet parifikata fil-gurisprudenza mal-akkwiexxenza li hi in konflitt mal-volonta li wieħed jappella². Gie wkoll ritenut li biex it-talba għas-sospensjoni ta’ l-esekuzzjoni tkun tista’ tigi milqugħha jehtieg li tigi magħmula immedjatamente kif tkun giet mogħtija s-sentenza u b’dan il-mod biss tista tigi evitata l-esekuzzjoni mmedjata tas-sentenza skont l-artikolu 665 tal-Kodici Kriminali³. Huwa minnu li fi zmien aktar ricenti l-gurisprudenza hadet atteggjament ftit anqas rigorus f'din il-materja fejn jirrizultaw cirkostanzi eccezjonali li jagħtu lok li l-appell jīġi ammess⁴ izda f'dan il-kaz ma giet pruvata ebda tali cirkostanza eccezzjonalı.

Għall-motivi premessi il-Qorti tilqa’ l-pregudizzjali sollevata mill-Avukat Generali limitatamente għar-raguni li ma ntalbitx is-sospensjoni tas-sentenza appellata skont il-ligi u tiddikkjara l-appell irritwali u null u konsegwentement tastjeni milli tkompli tiehu konjizzjoni ulterjuri tieghu.

¹ Ara Qorti Kriminali Henriette Mifsud Bonnici v Maurice Mifsud Bonnici, 20 ta’ Lulju 1951, Vol. XXXV.IV.747

² Q App Kr, Pulizija v Issa Isslam Tawfik Issa, 2 ta’ Frar 2006 u l-gurisprudenza hemm citata.

³ ibid

⁴ Ara Q App Kr Pulizija v Francis Scicluna, 20 ta’ Jannar 1995

Kopja Informali ta' Sentenza

< Sentenza Finali >

-----TMIEM-----